

Spotkanie z przedstawicielem Straży Miejskiej

W piątek 5 stycznia 2018 roku, uczniowie klas drugich liceum mieli okazję wziąć udział w spotkaniu z przedstawicielką Straży Miejskiej. Tematem zajęć były sekty, ich rodzaje i związane z nimi niebezpieczeństwa. Nasza młodzież wysłuchała pasjonującego wykładu, podczas którego dowiedziała się, jak wygląda werbowanie do grupy wyznaniowej. Uczestnicy spotkania poznali również specyficzną strukturę sekty i sposoby jej funkcjonowania po pozyskaniu nowych człon-

ków. Przedstawicielka Straży Miejskiej podzieliła się również wskazówkami, które skutecznie pozwolą każdemu uniknąć wejścia w szeregi toksycznej grupy wyznaniowej. Pod koniec spotkania licealiści mieli możliwość obejrzenia filmu przedstawiającego historię kobiety, której udało się uciec z sekty.

Bez wątplenia wyznania byłej członkini grupy wyznaniowej zrobili na uczniach spore wrażenie. I były dopełnieniem wielu istotnych faktów przekazanych



przez przedstawicielkę Straży Miejskiej. Uczestnicy spotkania z pewnością długo nie zapomną tej ciekawej lekcji poglądowej na temat ważnych problemów współczesnego świata.

Natalia Stępczyńska, kl. IIB LO

II Międzyszkolny Konkurs na Najlepsze Tłumaczenie Wiersza Zbigniewa Herberta

Na II Międzyszkolny Konkurs na Najlepsze Tłumaczenie Wiersza Zbigniewa Herberta na Język Angielski, Hiszpański i Niemiecki wpłynęło 25 wierszy będących przekładami wskazanych przez Organizatora utworów Zbigniewa Herberta. 17 wierszy to tłumaczenia na język angielski i 8 wierszy to tłumaczenia na język niemiecki. W Konkursie wzięło udział 10 szkół z całego kraju. Z naszej szkoły w Konkursie wzięli udział Weronika Kuniewska, ucz. klasy III B LO oraz Filip Rejmicz, ucz. klasy II B LO. A oto ich wiersze.

Zbigniew Herbert "Piosenka"

tłumaczenie: Filip Rejmicz II B LO

"Song"

The sleet weaves again
On loom of winter already has become
Like rope of peasant wagons with cases
Pine castets for slay came into woody spaces

Let command fog to be their coat
And please let make a rime their world
our memory with them for ages
Everlasting daarkness burns like in fireplaces

The same sleet again... Dark wind
Endless meadows with thirst thistle
Fills up the world, increase the world
wind from stars and Glacier

* * * * *

Zbigniew Herbert "Pan Cogito a ruch myśli"

tłumaczenie: Weronika Kuniewska III B LO

I have thoughts on my mind
a colloquial expression says
the colloquial expression

overestimates thoughts movement
most of them
sttand stillness
tween the boring landscape
dried trees
sometimes they get
to the fast-moving river of other people's thoughts
stand at the bank
on one leg
like hungry herons
full of sadness
mention dried water sources
twiddle
in the search of seeds
they don't walk
because they can't go anywhere
they don't walk
because they don't have any aim
they sit on the stone
and wiring their hands
under the cloudy
low
sky of the
skull

„Ewa nie tylko gotuje” – spotkanie z panią Ewą Wachowicz



W piątek 8 grudnia 2017 roku w Miejskiej i Powiatowej Bibliotece Publicz-

nej im. Józefa Kraszewskiego w Bełchatowie odbyło się spotkanie z panią Ewą Wachowicz – producentką telewizyjną, autorką znanych programów kulinarnych oraz... podróżniczką. Pani Ewa opowiedziała zgromadzonym widzom nie tylko o swoich pasjach, lecz również o swym niezwykłym, pełnym zwrotów akcji życiu. Wizyta pani Ewy spotkała się z ogromnym zainteresowaniem Bełchatowian

o czym świadczy zapelniona do ostatniego miejsca sala bełchatowskiej biblioteki. Zapraszamy na strony 4-5 naszej gazetki do przeczytania relacji ze spotkania, którą przygotowały reporterki gazetki „Bez Tytułu”!

